

# Test Report

## Raport de testare

Nr. Raport de testare:

T-J0011-IO104

Data emiterii:

2022-04-12

<b>Solicitant:</b> Bee-Fee Ltd., 27 Old Gloucester Street, WC1N 3AX Londra, Marea Britanie	<b>Producător:</b> Bee-Fee Ltd., 27 Old Gloucester Street, WC1N 3AX Londra, Marea Britanie
<b>Produs:</b> Buffalo Trail Lite  <b>Tip produs:</b> Jocuri pe internet (role)	<b>Dispozitiv țintă:</b> Jocuri BF  <b>Tip de dispozitiv țintă:</b> Sistem de jocuri pe internet
<b>Jurisdicție:</b> Letonia <b>Criterii de testare:</b> Reglementări privind sistemele de operare utilizate pentru vânzarea de jocuri de noroc interactive, loterii interactive și bilete de loterie și colectarea taxelor de intrare (Regulamentul Nr. 189). Reglementări privind informațiile care trebuie incluse în revizuirea conformității programelor de joc utilizate pentru a organiza jocuri de noroc interactive sau loterii interactive (Regulamentul Nr. 188).	
<b>Pagini (cu anexe):</b> 10	<b>Verdict (conform condițiilor din Capitolul 1):</b> Admis
<b>Tipul raportului de testare:</b> Joc	<b>Dosar subiect nr.:</b> 22000214004
<b>Grup(uri) de testare:</b> Câștig, Software	
<b>Observații:</b> Nu este cazul.	

Persoana responsabilă de proiect [semnătură]:



Gregor Zakrajšek

Digitally signed by Gregor Zakrajšek  
 DN: cn=Gregor Zakrajšek, email=gregor.zakrajsek@siq.si, Date: 2022.04.13 13:39:49 +0200

Revizuit de [semnătură]:



Franci Piki

Digitally signed by Franci Piki  
 Date: 2022.04.13 13:44:38 +02'00'

## 1 Condiții și setări pentru conformitatea cu criteriile de testare

Testare realizată cu setare în limbile engleză și letonă.

Jocul acceptă diverse rate RTP. Numai rata RTP specificată în Anexa la Raportul de Testare: Testele privind procentul de câștig, Capitolul 3 Procentul de câștig este aprobată aici. Rata RTP va fi verificată în setările din baza de date RGS.

**Canale:** Browser HTML5 (Desktop + Mobil).

Produsul testat în acest document utilizează grafică scalabilă și respectă recomandările de bază ale W3C privind implementările HTML5. Datorită varietății mari a dimensiunilor posibile ale ecranului și a browserelor de internet, nu au fost testate toate combinațiile. Grafica a fost testată pe mai multe mărci de browsere, setate la diferite dimensiuni de afișare.

Rezultatele prezentate în acest document reflectă produsul, așa cum a fost prezentat la SIQ în scopul testării și evaluării de către solicitant (mediu de pre-producție). Este responsabilitatea solicitantului și a operatorului să se asigure că produsul final implementat (în mediul de producție) este identic.

## 2 Protecție față de acces neautorizat

Consultați raportul (rapoartele) de testare corespunzător (oare) al (ale) platformei.

## 3 Proprietăți generale ale mijlocului de joc

Modelul general al dispozitivului:	Server, Linux, MongoDB
Cabinet(e):	Nu este cazul.
Denominații disponibile pentru jucător:	Nu este cazul (În monedă).
Tokenizări disponibile:	Nu este cazul.
Protocoale de comunicare suportate:	HTTP/SSL (JSON)
Progresii suportate:	Nu este cazul.
Pariu minim (credite):	Setabil; testat în monedă: 0,10
Pariu maxim (credite):	Setabil; testat în monedă: 50,00

## 4 Anexe

Anexă / Grup de testare	Atașat [da/nu]	Observație
Teste funcționale	Nu	/
Teste de randomizare	Nu	/
Teste privind procentul de câștig	Da	/
Analiza software	Da	/
Teste specifice dispozitivului	Nu	/
Alte anexe	Nu	/

## 5 Rezultate ale rapoartelor de testare anterioare/ transferate

Nu este cazul.

## 6 Informații suplimentare

Data primirii cererii semnate: 2022-03-16

Locația desfășurării activităților de laborator (dacă se află în afara spațiilor SIQ): Nu este cazul.

## 7 Referințe privind documentația

S-a utilizat următoarea documentație:

- Ajutor pentru utilizator,
- Imagini de captură ecran,
- Fișele de cont, Descrierea jocului,
- Codul sursă și fișierele de configurare.

## 8 Alte referințe ale raportului de testare

Grup de testare	Laborator	Date de identificare și data raportului de testare	Observații
Teste de randomizare	SIQ	T-J0011-I0021, 2017-12-01	Server de joc BF (cu extensii)
Analiza software	SIQ	T-J0011-I0021, 2017-12-01	Server de joc BF (cu extensii)

Se pot aplica înlocuiri și extensii ale raportului de testare.

## 9 Termeni și condiții

SIQ a realizat un nivel de testare a produsului jocuri de noroc, care a fost adecvat din punct de vedere istoric pentru o prezentare de acest tip. Cu toate acestea, inerente testării într-un mediu de laborator sunt limitările inevitabile ale imposibilității de verificare a efectelor tuturor configurațiilor și mediilor posibile care apar în locurile de desfășurare a jocurilor reale. Dacă oricare dintre părți contestă constatările noastre sau poate prezenta dovezi sau informații contrare constatărilor noastre, SIQ apreciază adăugarea acestor informații în vederea luării în considerare de către noi. Într-o astfel de situație, SIQ își rezervă dreptul de a modifica sau revizui acest document.


În sfera de testare a jocurilor, SIQ efectuează o revizuire succintă a rapoartelor de testare care însoțesc produsul testat prezentat, dacă există, pentru dovezi că produsul a fost supus testării de conformitate care nu vizează jocurile, cum ar fi Interferențe Electromagnetice (EMI), Interferență de Radio-Frecvență (RFI), Interferențe Magnetice, Scurgeri de Lichide, Fluctuații de Energie, Imunitate Electrostatică, Compatibilitate Electromagnetică, Siguranță Electrică și Condiții de Mediu. Respectarea oricăror astfel de reglementări legate de rapoartele de testare menționate anterior este responsabilitatea exclusivă a solicitantului, producătorului și / sau dezvoltatorului produsului testat prezentat. Prin acest document, SIQ nu își asumă nicio responsabilitate, nu face nicio declarație și își declină orice răspundere în ceea ce privește toate aceste testări care nu vizează jocurile.

Acest document este destinat utilizării de către jurisdicția desemnată și verifică numai produsul descris în prezentul, sub rezerva oricăror condiții sau limitări prevăzute în acest document. Orice rezultate ale testelor enumerate în acest document se referă numai la modelul produsului supus testării.

Solicitantul și producătorul desemnați în prezentul sunt singurii responsabili pentru deținerea licenței corespunzătoare pentru a vinde, închiria, întreține sau furniza materiale de joc sau servicii conexe jocurilor în jurisdicția pentru care a fost testat acest produs. Este responsabilitatea solicitantului, producătorului și operatorului să se asigure că jocul prezentat în acest document este întreținut și operat corect, fără defecte și în siguranță în mediul locului de desfășurare. Produsul va fi utilizat în conformitate cu manualele și documentația însoțitoare. Conformitatea cu criteriile specificate nu garantează performanța produsului și nici o operare în totalitate fără erori.

Acest document nu poate fi reprodus decât în întregime. Acest document nu poate fi reprodus fără aprobarea scrisă a SIQ.

## ***Anexa Raportului de testare: Teste privind procentul de câștig***

<b>Nr. Raport de testare:</b>
T-J0011-I0104
<b>Referințe ale listei de verificare:</b>
T-J0005-I0255-WN403.xls T-J0011-I0104-WN6011-P-2.xls
<b>Referințe ale raportului de testare (dacă este cazul):</b>
Nu este cazul.
<b>Procedura internă și ediție:</b>
WN203, 14 / 2021-06
<b>Observații:</b>
Nu este cazul.
<b>Data completării anexei:</b>
2022-04-12
<b>Testat de [semnătura]:</b>
 Digitally signed by Gregor Zakrajšek DN: dc=si, dc=siq, ou=Domain Users, ou=SIQ_Igrainstvo, cn=Gregor Zakrajšek, email=gregor.zakrajsek@siq.si Date: 2022.04.13 13:40:13 +02'00' Gregor Zakrajšek



## 1 Descrierea jocului

Buffalo Trail Lite este un slot video cu 5 role, 3 rânduri cu 25 de linii de joc fixe. Obiectivul este să se obțină cât mai multe simboluri identice pe o linie de joc. Combinațiile câștigătoare încep pe prima rolă din stânga (cu excepția simbolului SCATTER) și merg de-a lungul unei linii de joc până la ultima rolă din dreapta. Câștigurile de pe diferite linii de joc sunt adăugate. Numai combinația câștigătoare cea mai mare formată dintr-un simbol este plătită.

### Cash Mesh Bonus

Obținerea a 5 sau mai multe simboluri COIN la orice rotire activează funcția CASH MESH. Numărul de rotiri CASH MESH sunt în funcție de numărul de simboluri COIN care au activat funcția CASH MESH. Fiecare simbol COIN are o valoare predefinită sau o etichetă JACKPOT/BONUS. La fiecare rotire CASH MESH, orice poziție care conține un simbol COIN este menținută și toate celelalte poziții se rotesc individual. Rotirile CASH MESH continuă să fie acordate până la terminarea ambelor rotiri bonus sau ocuparea tuturor pozițiilor.

Dacă rotirile CASH MESH s-au terminat și nu s-au ocupat toate pozițiile de pe role, atunci se va acorda CASH MESH BONUS SPIN. CASH MESH BONUS SPIN poate fi acordat o singură dată pentru fiecare funcție. Numărul de rotiri CASH MESH BONUS va fi acordat aleatoriu din 1, 2 sau 3.

### Full House Bonus

Obținerea a 15 simboluri COIN în timpul CASH MESH este premiată cu un multiplicator suplimentar  $\times 2$  FULL HOUSE al valorilor totale ale simbolurilor COIN. Câștigul final este valoarea tuturor simbolurilor adăugate. Multiplicatorul FULL HOUSE se aplică numai câștigurilor pe role (cu excepția câștigurilor JACKPOT/BONUS).

### Jocuri Gratuite

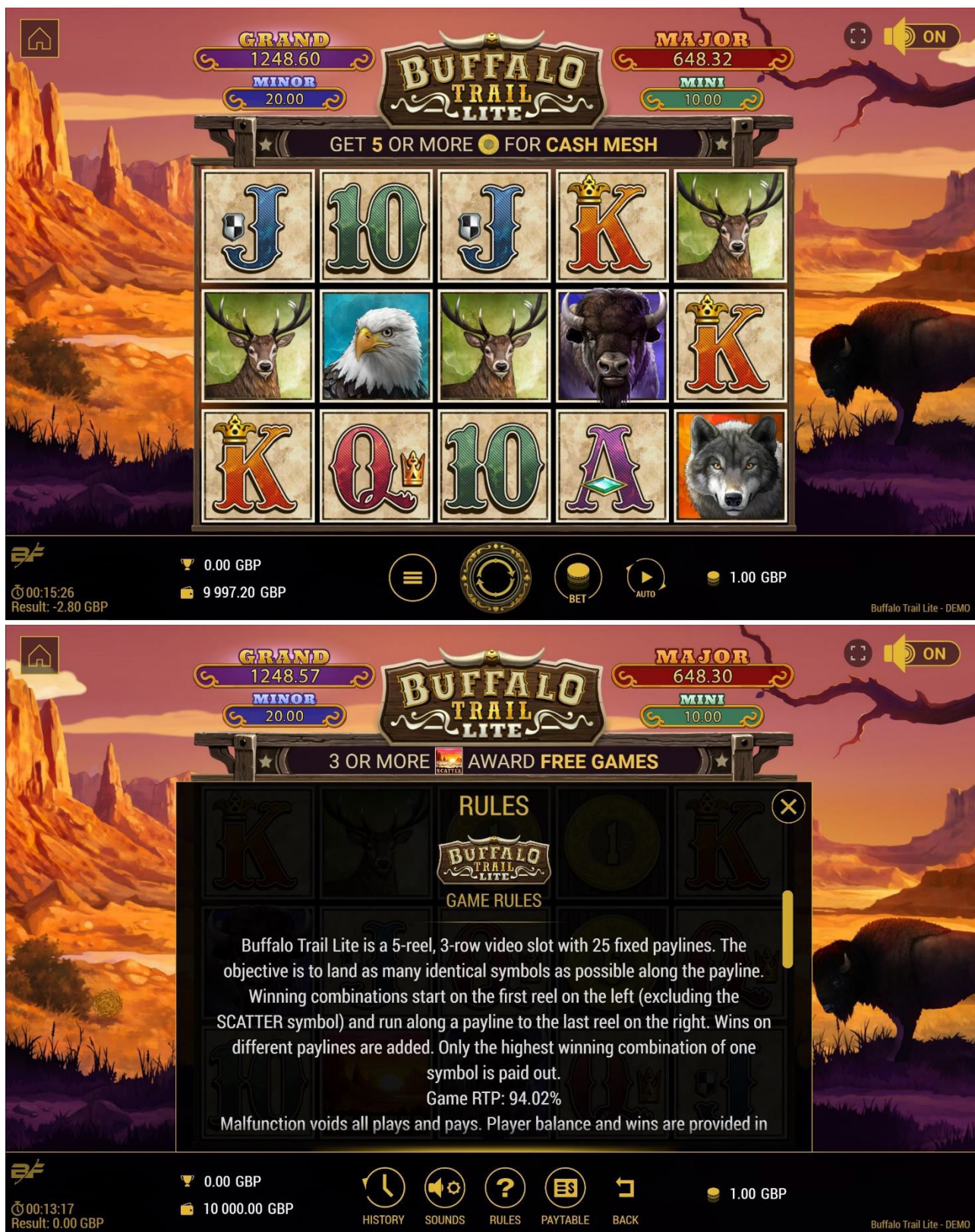
Obținerea a 3, 4 sau 5 simboluri SCATTER activează 8, 16, respectiv 24 FREE GAMES. FREE GAMES pot fi reactivate. FREE GAMES sunt jucate la pariul activat. Simbolurile cu valoare redusă nu vor apărea în timpul FREE GAMES. Funcția CASH MESH poate fi activată în timpul FREE GAMES. FREE GAMES și CASH MESH nu pot fi activate la aceeași rotire.

### Jackpot-uri Bonus

Obținerea simbolului COIN cu eticheta JACKPOT sau BONUS pe role numai în timpul CASH MESH acordă jucătorului un câștig suplimentar. Premiile oferite sunt afișate pe bannere respective și pot varia la fiecare rotire. Câștigurile JACKPOT sau BONUS sunt disponibile pentru fiecare miză de pariu. Valoarea câștigului pentru MINI BONUS este fixată la  $\{2\} \times$  miza pariului, iar pentru MINOR BONUS este fixată la  $\{3\} \times$  miza pariului. Valorile MAJOR și GRAND JACKPOT cresc progresiv după fiecare rotire. Fiecare jucător de pe serverul cazinoului participă la creșterea valorii JACKPOT-ului. Valoarea minimă pentru MAJOR JACKPOT este  $\{0\}$ , iar pentru GRAND JACKPOT este  $\{1\}$ . Odată ce GRAND sau MAJOR JACKPOT este câștigat pe serverul cazinoului, valoarea sa este setată la valoarea nominală. Valorile curente ale JACKPOT și BONUS sunt afișate pe etichetele de deasupra jocului. Toate simbolurile JACKPOT și BONUS pot apărea simultan pe role.



## 2 Ecran de plată / ilustrații artistice sau fotografii





### 3 Procent de câștig

#### 3.1 Metoda de stabilire a procentului de câștig

Valoarea procentului de câștig (revenirea câștigului la client) a fost derivată folosind simularea.

#### 3.2 Rezultatele procentului de câștig

Buffalo Trail Lite		
Denumire rată RTP	Declarate de producător	Verificate de laboratorul de testare
"rtp" :9203	92,03%	92,05%
"rtp" :9402	94,02%	94,03%
"rtp" :9603	96,03%	96,03%

### 4 Rezumatul testului


S-au realizat următoarele teste pentru joc:

- Procentul de câștig simulat și verificat,
- Verificarea informațiilor pentru jucător,
- Verificarea condițiilor și setărilor pentru conformitatea cu criteriile de testare.



## *Anexa Raportului de Testare:*

### *Analiza software*

<b>Nr. Raport de testare:</b>
T-J0011-I0104
<b>Referințe ale listei de verificare:</b>
T-J0005-I0255-WN404.xls T-J0011-I0104-WN6011-S-2.xls
<b>Referințe ale raportului de testare (dacă este cazul):</b>
Nu este cazul.
<b>Procedura internă și ediție:</b>
WN204, 07 / 2019-01
<b>Observații:</b>
Nu este cazul.
<b>Data completării anexei:</b>
2022-04-07
<b>Testat de [semnătura]:</b>
 Digitally signed by Gregor Zakrajšek DN: dc=si, dc=siq, ou=Domain Users, ou=SIQ_Igrainstvo, cn=Gregor Zakrajšek, email=gregor.zakrajsek@siq.si Date: 2022.04.13 13:40:01 +02'00' Gregor Zakrajšek

## 1 Identificare software

Versiune(i) software: ONLINE-666

Componente software:

Producător, ID produs	Descriere, funcție	Media, tip	Poziție, circuit	Mărime	Cod ID (SHA1)	Cod ID (MD5)
Bee-Fee, libbuffalotraillite.so	Biblioteca de jocuri	SSD / HDD	Lib/plugins/	407,39 KB	4cfc4943f7d3bb edf6594d0d425c 432d7fce0a6d	c6ec23631cd8 79889698ea5b f5dab257

## 2 Rezumatul testului

S-a realizat analiza software pentru joc:

- Analiza codului sursă:
  - Teste independente de jurisdicție: revizuire software.
  - Teste dependente de jurisdicție.
- Autentificare cod binar.
- Arhivare și stocare.

Alexandra I. Georgeta Ungureanu

Traducator autorizat Ministerul Justitiei / Certified Translator by the Ministry of Justice

Subsemnata Alexandra I. Georgeta Ungureanu, traducator autorizat conform Autorizatiei nr. 28218, certific exactitatea traducerii cu textul inscrisului original, care a fost vizat de mine. Traducerea a fost efectuata la cererea partii. Traducerea contine 10 pagini. / The undersigned Alexandra I. Georgeta Ungureanu, certified translator, authorization no. 28218, I certify herewith the accuracy of the translation with the text of the original document, which was provided by me with the endorsement. The translation was made following the party's request. The translation contains 10 pages.

